

## Ajutor pentru inundații în Hagen

**Stimați concetățeni,**

Pagubele provocate de inundațiile din 13 și 14 iulie 2021 în Hagen sunt încă vizibile în mai multe locuri.

Dacă vă numărați printre cei afectați de inundații, vă oferim, de asemenea, ajutor și sprijin suplimentar pe termen scurt:

- Solicitării  
Vom fi bucuroși să vă ajutăm să solicitați ajutor pentru reconstrucție din partea statului.
- Ajutor de reconstrucție: Sumarea parțială a valorii pierderilor raportate  
În calitate de proprietar al unei proprietăți rezidențiale, ați solicitat statului asistență pentru reconstrucție pentru proprietatea dumneavoastră? Statul rambursează până la 80 % din pagubele suferite. Noi putem acoperi partea rămasă de până la 20 % din valoarea pagubelor înregistrate din fondurile de donații disponibile.
- Avansuri din prestații de asigurare  
Așteptați încă o decizie/plată de la compania de asigurări pentru asigurarea împotriva riscurilor naturale și aveți nevoie urgentă de o punte financiară? Putem avansa acest lucru din donații.
- Urgențe sociale  
Ați suferit pagube majore în urma inundațiilor, care nu sunt acoperite de ajutorul de urgență, de prestațiile de asigurare sau de ajutorul de reconstrucție al statului? În cazuri individuale deosebit de grave, putem oferi aici ajutor din fondurile de donații disponibile.

**Suntem bucuroși să vă consiliem și să vă sprijinim!**

Centrele de consiliere comune ale orașului Hagen și ale asociațiilor de asistență socială vă stau la dispoziție în două locații:

- Grabenstraße 13, Hagen-Mitte, programări prin Telefon 02331/3403990, E-Mail-Kontakt: hochwasserhilfe@stadt-hagen.de, orele de program: luna până joia de la ora 8 la ora 16.00, vinerea de la ora 8 la ora 13.00
- Grünrockstraße 18-20, Hagen-Hohenlimburg, programări prin Telefon 02331/207-5522, E-Mail-Kontakt: hochwasserhilfe@stadt-hagen.de, orele de program: luna până joia de la ora 8 la ora 16.00, vinerea de la ora 8 la ora 13.00
- Vă rugăm să nu ezitați să ne contactați! Împreună cu asociațiile de asistență socială, vă vom sprijini în această situație dificilă.

Orașul dumneavoastră Hagen